

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **24 (1906)**

Heft 471

PDF erstellt am: **11.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2^{es} Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag des Post.
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden.

Prix einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Festtage. **Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.** Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce. Parait 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.

Annoucen-Pacht: **Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.** Régie des annonces: **Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.**
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.). Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Schweizerische Emissionsbanken: Notenverkehr; Monatsbilanz; Generalmonatsbilanz. — Banques d'émission suisses: Mouvement de billets; Bilan mensuel; Bilan général mensuel.

Genf — Genève — Ginevra

1906. 15 novembre. La société dite Société de Saint-Félix de Présinges, ayant son siège à Présinges (F. o. s. du c. du 26 janvier 1903, page 118), a, dans son assemblée générale du 29 décembre 1905, renouvelé son comité qui reste composé de Henri Michel, curé, Jean Duret et Edouard Carrat, tous trois domiciliés à Présinges. La société est valablement engagée par la signature de deux membres du comité ou par la signature d'un seul membre du comité spécialement délégué à cet effet.

15 novembre. La Société des Expositions d'Art (Salle Thélusson), société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 14 août 1905, page 1318) a, dans son assemblée du 26 octobre 1906, nommé Henry van Muyden, Auguste Bastard, Gustave Maunoir et Alois de Seigneux, tous à Genève, membres de son conseil d'administration, en remplacement de Edouard Ravel, Louis Dünkli, Henri Anneville et Alfred Rehfous, dont les fonctions ont pris fin. En outre, en séance du 31 octobre 1906, Gustave de Beaumont a été désigné comme président et Henry van Muyden, comme secrétaire du conseil.

15 novembre. Suivant statuts adoptés en assemblée générale du 19 mai 1906, il existe sous la dénomination de Le Rayon, une société, conformément au titre 28 du C. O. ayant son siège à Genève. Elle se compose de dames de bonne volonté qui désirent s'occuper du développement moral et religieux des jeunes filles, ouvrières, apprenties, commissionnaires, et qui déclarent adhérer aux statuts. La société cherche à créer des groupes ou sections dans différents quartiers de la ville et de la banlieue. Elle a une caisse centrale, alimentée par des dons volontaires. Chaque groupe doit pourvoir à ses propres dépenses, il peut cependant recourir à la caisse centrale s'il a des difficultés pécuniaires. L'assemblée générale nomme un comité d'au moins cinq membres et composé comme suit: présidente, vice-présidente, trésorière, secrétaire, plus un ou plusieurs membres adjoints. La société est valablement engagée par les signatures collectives de la présidente et de la secrétaire. En cas de dissolution de la société, la dernière assemblée générale décidera de quelle manière les fonds seront utilisés. La présidente est Mademoiselle Augusta Malan, domiciliée aux Eaux-Vives, et la secrétaire Mademoiselle Sophie Wyss, domiciliée à Genève.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Der unbekannte Inhaber des Cheks Nr. 42189, ausgestellt vom Crédit Lyonnais, agence A B de Paris, auf die Schweiz Kreditanstalt in Zürich, an die Ordre des C. Fenner, Direktor der Genossenschaft Schweiz, Metzgermeister in Altstetten-Zürich, im Betrage von Fr. 9401.25, datiert 9. November 1905, wird hiemit aufgefodert, dieses Schriftstück innert drei Monaten, von der ersten Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt an gerechnet, in der Kanzlei des unterzeichneten Gerichtes vorzulegen, widrigenfalls dasselbe als kraftlos erklärt würde.

Zürich, den 17. Oktober 1906.

In Namen des Bezirksgerichtes, II. Abteilung,
Der Gerichtsschreiber: Dr. K. Gessner.

(W. 100⁴)

Une enquête est ouverte pour découvrir, et en cas d'insuccès, obtenir la cancellation de la première expédition du titre suivant qui a été détruit dans un incendie:

Carnet d'épargne n^o 14,405, en faveur d'Elisabeth Dillon, épouse d'Alexis, de Cressier, à Cormondes, contre la Caisse d'Epargnes de la Ville de Morat, du capital de fr. 1472.65, valeur au 1^{er} juillet 1906.

Toute opposition à cette demande de cancellation doit être annoncée au Greffe du tribunal du Lac, à Morat, jusqu'au 15 février 1907.

Morat, le 7 novembre 1906.

(W. 106⁴)

Le greffier: A. Vonderweid.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Freiburg — Fribourg — Friburgo
Bureau de Bulle (district de la Gruyère).

1906. 16 novembre. La raison A. Papa, à Bulle (F. o. s. du c. 23 septembre 1896, n^o 267, page 1100), est radiée ensuite de renonciation du titulaire. L'actif et le passif de cette maison sont repris par la société «Papa et Ferrario», à Bulle.

Ambroise Papa, feu Joseph, de Monteggio (Tessin), et Louis Ferrario, fils de Ferdinand, originaire de Gornate Inferiore (province de Como, Italie), tous deux domiciliés à Bulle, ont constitué dans cette ville sous la raison sociale Papa et Ferrario, une société en nom collectif qui a commencé le premier février 1905. Cette société reprend l'actif et le passif de la maison «A. Papa», à Bulle, laquelle est radiée. Genre de commerce: Entreprises en bâtiment. Bureau: en ville de Bulle.

Bureau de Eribourg.

16 novembre. Abbonio Patriarca, Pierre Sassi, Ciro Sassi, les trois de Caversaccio (Italie), et Carlo Galli, de Cantello (Italie), tous domiciliés à Fribourg, ont constitué dans cette ville, sous la raison sociale A. Patriarca & C^{ie}, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} octobre 1906. L'associé A. Patriarca a seul la signature sociale. Genre de commerce: Pierres de taille de la carrière de Beaurgard. Bureau: à Beaurgard n^o 4.

Tessin — Tessin — Ticino
Ufficio di Lugano.

1906. 15 novembre. La ditta B. Bellasi-Quadri — vendita di macchine da cuocere — in Agno (F. o. s. di c. del 21 febbraio 1905, n^o 72, pag. 287), è cancellata d'ufficio in seguito a fallimento e dietro decreto 14 novembre 1906 del tribunale civile distrettuale di Lugano.

15 novembre. La società in nome collettivo Sorelle Saal — caffè, birraria e deposito di birra — in Lugano (F. o. s. di c. del 26 aprile 1899, n^o 143, pag. 575), è sciolta. La ragione sociale è cancellata.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Neuchâtel.

1906. 14 novembre. La société anonyme Fabrique de Couleurs minérales ayant son siège à Neuchâtel, dans son assemblée générale du 22 octobre 1906, a révisé ses statuts et apporté par là, les modifications suivantes aux faits publiés dans la Feuille officielle suisse du commerce du 15 octobre 1903, n^o 391, page 1562, et du 27 juin 1904, n^o 257, page 1026. La société continue la fabrication du blanc de plomb par voie électrolytique, mais cesse d'exploiter les procédés du professeur Oetli. Le capital social a été porté à deux cent cinquante mille francs (fr. 250,000), divisé en 500 actions de fr. 500 chacune au porteur. Ernest Berthoud a démissionné de ses fonctions de directeur de la société; il est remplacé par Ernest Godet, de Neuchâtel, domicilié à Soleure. Les autres points des publications précédentes n'ont pas subi de modifications.

Notenverkehr zwischen den schweizerischen Emissionsbanken Mouvement de billets entre les Banques d'émission suisses im Monat Oktober 1906 — au mois d'octobre 1906.

Banques — Banques	An de emittierende Bank gesandte Noten	
	Erhaltene eigene Noten Propres billets reçus	Billets expédiés à la Banque qui les a émis
	Fr.	Fr.
1 St. Gallische Kantonalbank	148,900	68,400
2 Basellandschaftliche Kantonalbank	20,500	—
3 Kantonalbank von Bern	125,250	326,000
4 Banca cantonale ticinese	15,650	—
5 Bank in St. Gallen	162,200	—
6 Crédit agricole et industriel de la Broye	7,100	4,900
7 Thurgauische Kantonalbank	42,700	87,100
8 Aargauische Bank	53,050	46,350
9 Toggenburger Bank	18,400	34,950
10 Banca della Svizzera italiana	23,950	1,550
11 Thurgauische Hypothekenbank	7,800	—
12 Graubündner Kantonalbank	80,800	133,100
13 Luzerner Kantonalbank	61,200	105,000
14 Banque du commerce	127,700	809,100
15 Appenzell A.-Rh. Kantonalbank	17,100	350
17 Bank in Basel	177,900	6,000
18 Bank in Luzern	33,150	56,150
21 Zürcher Kantonalbank	90,500	546,500
23 Bank in Schaffhausen	86,850	—
24 Banque cantonale fribourgeoise	28,550	500
26 Banque cantonale vaudoise	102,250	52,150
27 Ersparniskasse des Kantons Uri	9,250	550
28 Kantonale Spar- und Leihkasse von Nidwalden	9,550	750
30 Banque cantonale neuchâtoise	97,000	—
31 Banque commerciale neuchâtoise	130,850	6,950
32 Schaffhauser Kantonalbank	8,850	19,800
33 Glarner Kantonalbank	16,600	9,850
34 Solothurner Kantonalbank	68,350	26,250
35 Obwaldner Kantonalbank	11,250	—
36 Kantonalbank Schwyz	24,500	—
37 Credito Ticinese	16,850	81,800
38 Banque de l'Etat de Fribourg	48,450	9,150
39 Zuger Kantonalbank	28,100	9,100
40 Banca popolare di Lugano	40,250	—
41 Basler Kantonalbank	68,050	20,800
42 Appenzell I.-Rh. Kantonalbank	11,850	18,350
Total	1,923,550	1,923,550
Juli - Juillet	2,660,650	2,660,650
August - Août	8,663,000	8,663,000
September - Septembre	2,624,900	2,624,900
Durchschnitt des 1. Semesters 1906 Moyenne du 1 ^{er} semestre 1906	4,632,025	4,632,025

X. Monatsbilanz 1906 der Schweizerischen

vom 31.

X^{me} Bilan mensuel de 1906 des banques

du 31

Aktiven

Table with columns: Nr., Firma - Raison sociale, Kassa - Caisse (Gesetzliches Metallgeld, Eigene Noten, etc.), Disponible Guthaben - Créances à vue (Emissions-Banken, Korrespondent-Debitoren, etc.), Wechselforderungen (Schweizer-Wechsel, Wechsel auf das Ausland). Includes a summary row at the bottom with totals.

*) Inkl. Guthaben bei der Abrechnungsstelle. *) Scheidemünzen, fremde Münzen und Noten. *) Inkl. anstehende Platzwechsel und Schuldscheine. *) Compris l'avoir à la chambre de compensation. *) Monnaies d'appoint, billets et monnaies étrangers. *) Compris effets sur place non rentrés.

Passiven

Table with columns: Nr., Firma - Raison sociale, Noten-Emission (Zirkulation, Eigene Noten), Andere fällige Schulden - Autres engagements à vue (Giro- und Checks-Conti, Depositen und Kassenheine, etc.), Wechsel-Engagements sur (Eigenwechsel, Billets à ordre à terme). Includes a summary row at the bottom with totals.

*) Rückzahlbar ohne oder mit ganz kurzer Kündigungsfrist. *) Inkl. nicht erhobene Dividenden. *) Inkl. Hypotheken auf Liegenschaften. *) Payable sans ou à courte dénonciation. *) Compris dividendes non perçus. *) Compris les hypothèques sur immeubles.

Emissionsbanken (inklusive Zweiganstalten)

Oktober 1906.

d'émission suisses (y compris les succursales)

octobre 1906.

Actif

Table of assets (Actif) with columns for Wechsel mit Faustpfand, Konto-Korrent-Debitoren, Schuldscheine, Hypothekaranlagen, Effekten, Diverse, Feste Anlagen, Placements fixes, Ausstehendes Dotations- und Aktienkapital, and Total. Includes sub-headers like 'Andere Forderungen auf Zeit' and 'Eigene Gelder'.

* Inkl. Wechsel zum Inkasso. *) Inkl. Warrants und basellandschaftl. Gantrödel. *) Inkl. Liquidationen und Restanzen. *) Compris les effets à l'encaissement. *) Compris les warrants et les Gantrödel de Bâle-Campagne. *) Compris liquidations et soldes.

Aktiven Actif } 2,212,070,040 94

Passif

Table of liabilities (Passif) with columns for schulden effects de change, Andere Schulden auf Zeit, Eigene Gelder, Fonds propres, Dotations- und Aktienkapital, and Total. Includes sub-headers like 'Traffen und Acceptationen' and 'Reservefonds'.

Passiven Passif } 2,212,070,040 94

General-Monats-Bilanz vom 31. Oktober 1906
verglichen mit dem Vormonat.

Table with columns for Passiven (Liabilities) and Aktiven (Assets) for 30. September and 31. Oktober. Sub-headers include Fr. and Ct. for each date. Rows list various financial items like 'Noten in Händen Dritter', 'Eigene und andere Noten in Kassa', 'Giro- und Checks-Konten', etc.

Bilan général mensuel du 31 octobre 1906
comparé avec le mois précédent.

Table with columns for Passif (Liabilities) and Actif (Assets) for 30 septembre and 31 octobre. Sub-headers include Fr. and Ct. for each date. Rows list various financial items like 'Billets en mains de tiers', 'Propres billets et autres billets en caisse', 'Comptes de virement et de chèques', etc.

Annoncen-Pacht:
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:
Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

Scieries Mécaniques, Payerne

Assemblée générale annuelle

le 1^{er} décembre 1906, à 2 heures du jour
à l'Hôtel de l'Ours, à Payerne.

Ordre du jour:

- 1^o Rapport du directeur. (2595.)
2^o Rapport du conseil d'administration.
3^o Rapport des commissaires-vérificateurs.
4^o Discussion et approbation des comptes 1905/06; décharge à la direction, au conseil d'administration et aux commissaires-vérificateurs.
5^o Répartition des bénéfices.
6^o Nomination du conseil d'administration.
7^o Nomination des commissaires-vérificateurs pour 1906/07.
8^o Achat immobilier.
9^o Propositions individuelles.

Le rapport et les comptes sont à la disposition des actionnaires, dès ce jour, au bureau de l'usine.

Payerne, le 20 novembre 1906.

Scieries Mécaniques, Payerne.

Le directeur: H. RAVELLI.

Schoop, Reiff & Co.,

Bankgeschäft, Bahnhofstrasse 69, Zürich.

Ausführung von Börsenaufträgen im In- und Ausland.
Geldwechsel. Kapitalanlagen. [58]

An- und Verkauf von Prämien-Obligationen (Anlehenslosen) und ihre Kontrolle.

Reisender (2599):

Junger, verheirateter Mann, repräsentationsfähig, sucht, wegen Aufgabe des eigenen Geschäftes, passende Stellung als Reisender der Farb- u. Lackbranche od. anderer Malerartikel. Offerten richtet man gefl. unter Chiffre Z X 11493 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich.

Buchführung

Ordnung zuverlässig rasch, diskret, vernachlässig. Buchführungen, Inventur u. Bilanzen, Bücherexpertisen. Einführung der amerik. Buchführung nach praktischem System mit Geheimbuch Prima Referenzen. Komme auch nach auswärts. H. Frisch, Zürich I, Bahnhofstrasse 22. (6)

Teilhaber gesucht

mit 30,000 bis 50,000 Franken für neues, konkurrenzloses, sehr gangbares, in der Schweiz einzig dastehendes Fabrikationsgeschäft. — Gefl. Offerten sub Chiffre Z K 11435 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich. (2600.)



Union Assurance Society London

LONDON UNION

Gründet 1714

In der Schweiz tätig seit 1857

Lebens-Versicherungsgesellschaft

I. Rang

Die Direktion für die Schweiz

früher Bundesgasse 18, befindet sich nun

Amthausgasse 2^u, in Bern

Abgeschlossene Versicherung i. d. Schweiz 68 Millionen Franken

Abschlossene Versicherungen i. d. Schweiz 23 Millionen Franken